



إبداع الفنان وسيكولوجيته لفن الرسم عند ريتشارد وولهaim

إعداد

د هالة محبوب خضر

أستاذ علم الجمال المساعد - كلية الآداب، جامعة كفرالشيخ

الإشتهد المرجعي:

هالة محبوب خضر (2024). إبداع الفنان وسيكولوجيته لفن الرسم عند ريتشارد وولهaim . حولية كلية الآداب. جامعة بنى سويف. (مج 13 - 2024)، ص ص 165 - 206

المستخصص:

يعد الفيلسوف ريتشارد وولهaim (Richard Wollheim 1923 - 2003) أحد أكثر المفكرين إبداعاً في مجال الفن المرئي والتحليل النفسي، حيث كانت أفكاره حول فن الرسم هي من جعلته فيلسوفاً غير عادي بين فلاسفة عصره. فتميز بأن كون رؤية شاملة للفن، من خلال دمج الفلسفة التحليلية والتحليل النفسي دراسة الرسم لاستكشاف الفن، وكان يرى أنه لا يمكن فصل الفلسفة عن فلسفة العقل والجماليات وعلم الأخلاق، وفي عصره اعتنق معظم زملائه فكرةربط علم الجمال بالتحليل النفسي، ولكنه سلك اتجاه آخر، فكان أكثر ذكاء منهم، وجعلهما معاً هما الأساس الذي تقوم عليه فلسفته، وبصورة خاصة في فن الرسم.



فكان أول من صاغ مصطلح "Minimalism" ، الذي يستخدم حتى الآن في فلسفة الفن. فكان من الناحية الفكرية يسير في اتجاهين متوازيين: اتجاه خاص بالبحث الفلسفى، والثانى يعتمد فيه على معرفته العميقه بفن الرسم، ليهدف في النهاية إلى إلقاء الضوء على العلاقة القوية التي تربط بين الفنان المبدع والمُشاهد الذى يستقبل هذا العمل الفنى أو يتمتع فى النظر إليه، وقد أطلق على هذه النظرة اسم "الرؤيه فى الداخل" ، لأهميتها فى فهم اللوحة. فأصبح رجلاً مثيراً للإعجاب لمن حوله بشأن إنجازاته وأفكاره الذكية بشهادة معاصريه.

مقدمة:

يعد الفيلسوف ريتشارد وولهaim Richard Wollheim (1923 - 2003) أحد أكثر المفكرين إبداعاً في مجال الفن المرئي والتحليل النفسي، حيث كانت أفكاره حول فن الرسم هي من جعلته فيليسوفاً غير عادي بين فلاسفة عصره. فتميز بأن كون رؤية شاملة للفن، من خلال دمج الفلسفه التحليلية والتحليل النفسي دراسة الرسم لاستكشاف الفن، وقد اتصف وولهaim بالالتزام الشديد والمستير ليس فقط في مجال التحليل النفسي، بل كان يرى أنه لا يمكن فصل الفلسفه عن فلسفة العقل والجماليات وعلم الأخلاق، فكان من أكثر الفلاسفه أصالة وشجاعة في عصره، ففي تلك الفترة التي اعتنق فيها معظم زملائه فكرة ربط علم الجمال بالتحليل النفسي، سلك هو اتجاهها آخر، فكان أكثر ذكاء منهم، وجعلهما معاً هما الأساس الذي تقوم عليه فلسفته، وبصورة خاصة في فن الرسم.

لقد كان وولهaim طوال حياته المهنية، كل ما يصبو إليه هو اكتشاف الاختلافات التي يمكن أن يحدثها الفن في الصحة النفسية، فكان أول من صاغ مصطلح "Minimalism" الح الأدنى" ، الذي يستخدم حتى الآن في فلسفة الفن. أما من الناحية الفكرية فسار في اتجاهين متوازيين: اتجاه خاص بالبحث الفلسفى، والثانى يعتمد فيه على معرفته العميقه بفن الرسم، ليهدف في النهاية إلى إلقاء الضوء على العلاقة القوية التي تربط بين الفنان المبدع والمُشاهد



الذي يستقبل هذا العمل الفني أو يتمعّن في النظر إليه، وقد أطلق على هذه النظرة اسم "الرؤى في الداخل Seeing in"، لأهميتها في فهم اللوحة.

إن هوس وولهaim الحقيقى في الحياة كان هو الفن، وخصوصاً فن الرسم، فأصبح رجلاً مثيراً للإعجاب لمن حوله بشأن إنجازاته وأفكاره الذكية بشهادة معاصريه، فكان من الواجب على أن أقوم بمحاولة إلقاء الضوء على هذه الشخصية الفلسفية الفنية المتميزة، والتي تعد آراؤه الجمالية من بين أكثر الأفكار عمقاً.

أما إشكالية البحث فتكمّن في محاولة شرح العلاقة بين الفنان وفن الرسم كتمثيل وتعبير عن الحالة النفسية للفنان، وذلك من خلال الإجابة عن التساؤلات الآتية:-

١. ما الفن عند ريتشارد وولهaim؟ وما هو العامل المشترك بين الأعمال

الفنية؟

٢. هل نية الفنان لها دور اساسي في العمل الفني عند وولهaim؟

٣. كيف تصور اللوحات؟ وكيف تصبح قادرة على التعبير عن المشاعر

التي تحدث داخل الفنان؟

٤. ما هي طبيعة الإدراك؟ وما علاقته بالتمثيل في فن الرسم؟

٥. ما هو الاختلاف بين النظر إلى صورة والنظر إلى الطبيعة؟

٦. كيف اكتشف فرويد مرض ليوناردو دا فافينتشي؟ ولماذا كانت مذكرات

ليوناردو مادة خصبة لدى فرويد؟ وإن كان ذلك كذلك، فما هي النتائج الهاامة التي

توصّل إليها تحليل مذكراته؟

أما عن المناهج التي سوف اتبعها في هذا البحث، فهي: المنهج التاريخي، والمنهج التحاليلي. فقد قمت باستخدام المنهج التاريخي بالعودة تارياً إلى آراء الفيلسوف ريتشارد وولهaim في فلسفة الفن، والتي كانت الأساس الذي بنى عليه من جاءوا بعده من الفلاسفة، متأثرين



ومؤمنين بها. أما المنهج التحليلي، فقد قمت واعتمدت عليه في تحليل آراء ومفاهيم كلاً من الفيلسوف ريتشارد وولهaim والعالم النفسي سيجموند فرويد الخاصة بالفنان ليوناردو دا فينشي، حيث كانت لآراء فرويد دور كبير في الإجابة عن العديد من التساؤلات الخاصة بهذا البحث والتي تمت الإشارة إليها سابقاً.

يتألف هذا البحث، والذي جاء بعنوان "إبداع الفنان وسيكولوجيته لفن الرسم عند ريتشارد وولهaim"، من مقدمة ومدخل ومحчин وخاتمة. أما المقدمة فقد قمت فيها بالتعريف بالبحث وتوضيح أهميته، والإشارة إلى المناهج المستخدمة في إعداده، كما طرحت فيها إشكالية البحث وبعض التساؤلات الموجهة للدراسة.

وأما المدخل فهو بعنوان "السيرة الذاتية للفيلسوف ريتشارد وولهaim"، وسوف أتناول فيه:-

أ. حياته.

ب. مؤلفاته.

أما المبحث الأول: فعنوانه "الفن والعملية الإبداعية عند ريتشارد وولهaim"، وسوف أتناول فيه بالدراسة الموضوعات التالية:-

أ. تعريف الفن عند ريتشارد وولهaim.

ب. النية المتواضعة والفعالية للفنان.

ج. فن الرسم كتمثيل وتعبير عند وولهaim.

أما المبحث الثاني: فعنوانه "موقف وولهaim من تفسير فرويد النفسي للفن"، وسوف أتناول فيه بالدراسة الموضوعات التالية:-

أ. النهج النفسي للفن عند فرويد.

ب. مرض العصاب وتحليل فرويد لأعمال ليوناردو الفنية.



أما الخاتمة: فقد دونت فيها أهم النتائج التي انتهيت إليها، وقد أعقبت الخاتمة بقائمة المصادر والمراجع، التي اعتمدت عليها في إعداد البحث.

مدخل: السيرة الذاتية للفيلسوف ريتشارد وولهaim:-

أ. حياته:-

يعد الفيلسوف البريطاني ريتشارد إريك وولهaim (Richard Eric Wollheim) من 5 مايو 1923 - 4 نوفمبر 2003 أحد أكثر الفلاسفة إبداعاً في فلسفة الفن، "فقد جمع في تحليلاته الجمالية بين الفلسفه التحليلية ودراسة الرسم"⁽¹⁾، وقد ولد ريتشارد في لندن، "والتحق بمدرسة وينشستر Winchester School، ثم بكلية باليول Balliol College بجامعة أكسفورد The University of Oxford University، ثم قام بالتدريس بجامعة كاليفورنيا بيركلي California Berkeley من عام 1985 إلى عام 2003⁽²⁾. كما قام بتدريس الفلسفه في كلية لندن The University of London من عام 1949 وحتى تقاعده، وفي عام 1982 حتى عام 1985 كان أستاذًا للفلسفه في كل من جامعة كولومبيا The University of Columbia وجامعة كاليفورنيا The University of California وذلك من عام 1985 إلى عام 2003⁽³⁾.

⁽¹⁾ Richard Wollheim, 80; Wrote About Art and Psychoanalysis, www.latimes.com
Date of visit: 5/9/2020

⁽²⁾ Alan Code, Barry Stoud, Hans Sluge, *In Memoriam Richard Wollheim professor of Philosophy, Emeritus Berkeley (1923- 2003)*

www.senate.universityofcalifornia.edu Date of visit: 17/9/2020

⁽³⁾ Richard Wollheim (1923- 2003) Art and Language, (Mar/ Apr 2004)
www.radicalphilosophy.com Date of visit: 18/9/2020



كما قام بإلقاء محاضر في "جامعة هارفارد Harvard University" عام 1982 عن ويليام جيمس William James (1842 - 1948)، والتي شرح فيها مشكلة الهوية الشخصية، ونشرت هذه المحاضرات عام 1984 تحت عنوان "موضوع الحياة". كما ألقى محاضرات عن أرنست كاسيرر Ernst Cassirer في عام 1991 في جامعة بيل Yale University والتي نتج عنها كتاب "العواطف" عام 1999⁽¹⁾.

أما عن المناصب التي تولاها في حياته، "فمنذ عام 2002 إلى 2003 شغل منصب رئيس قسم المحيط الهادئ بالجمعية الفلسفية الأمريكية The President of the Pacific Division of the American Philosophical Society ، كما كان عضواً فخرياً في جمعية التحليل النفسي البريطاني An Honorary affiliate of British Psychoanalytical Society ، وفي عام 1991 حصل على جائزة الخدمات المميزة من قبل الجمعية الدولية للتحليل النفسي Award for distinguished services by the International society for Psychoanalysis"⁽²⁾.

كما كان الحظ حليفاً للعديد من الجامعات في أوروبا، من حيث استفادتها من علمه طوال حياته الفلسفية الثرية، ومن تلك الجامعات: "مينيسوتا Minnesota" ، نيومكسيكو New Mexico ، كانس Kansas ، جامعة مدينة نيويورك The City University of New York ، جامعة هارفارد Harvard ، سارة لورانس بواشنطن Washington of St. Louis ، جامعة يورك York .^{(3)"The Claremont Graduate School Missouri}

⁽¹⁾ Alan Code, Barry Stroud, Hans Sluge, Op cit

⁽²⁾ Ibid

⁽³⁾ Bruce Vermazen, *Richard Wollheim Remembered* (American Society for Aesthetics) www.aesthetics-online.org Date of visit: 20/9/2020

أما عن حياته العائلية، فإن له جذوراً عالمية عميقة، حيث ينحدر من "واحد من الإخوة الأربع الأثرياء، الذين عاشوا في بربسلاو Breslau في بداية القرن التاسع عشر، ومن أسلافه الأكثر أهمية، عمه الأكبر أنطوان إدموند Anton Edwurd طبيب الفلسوف والشاعر والجندي الذي منحه دون بيدرو Don Pedro البرتغالي، اسم دافونسيكا Dafonsca، والذي عمل مع فاجنر، أما والده إريك وولهaim Eric Wollheim فكان صانع مسرحي، وأصبح المستورد الرئيسي للنجوم، مثل سارة برنهايد Sarah Bernherd وريجان Rejane، وقد كان وولهaim فخوراً بإنجازات والده⁽¹⁾». كانت هذه نبذة بسيطة عن حياة الفيلسوف ريتشارد إريك وولهaim وحياته العائلية.

ب. مؤلفاته:-

أنتج الفيلسوف ريتشارد وولهaim العديد من المؤلفات، سوف أبدأ بعملين فلسفيين رئيسيين يهتم فيهما بالفن، وهما:-

1. Art and its Objects with six supplementary essays, Cambridge University Press, 1968

الفن وأشياؤه مع ست مقالات تكميلية، مطبعة جامعة كامبريدج، 1968

وفي هذا الكتاب أراد ريتشارد أن يحدد الخطوط الرئيسية لجمالياته، وذلك من خلال السؤال التالي: ما هي ماهية الشيء ليكون عملاً فنياً؟ وفيه رفض الشكوك التي تحوم حول هذا المفهوم، لأننا يمكننا أن نحصل على بعض الصيغ الفنية الراقية التي من شأنها أن تشمل كل تلك الأشياء التي نطلق عليها اسم أعمالاً فنية. كما أن مفهوم الفن يدعو إلى القيام بعمل مقارنة

⁽¹⁾ John Richard Son, Professor Richard Wollheim, www.independent.co.uk Date of visit: 25/9/2020



مع العمل الفني، وهنا سوف تقابلنا حالة من التعقيد الهائل⁽¹⁾. كما اقترح وولهaim في هذا المؤلف أن "الفن وأشياؤه مرتبطة مع بعضها البعض في نبذة معرفية معقدة جوهرية في صناعة الفن بشكل عام والرسم بشكل خاص، وأشكال هذا التوسيع ليست فقط في صناعة الفن، ولكن أيضاً لغرضه وتفسيره"⁽²⁾، وقد نشر هذا المؤلف لأول مرة عام 1968، وقد أشاد به العديد من فلاسفة عصره، ونال بآرائه تلك إطراe من يعملون في فن الرسم.

2. Painting as an Art, The Aw Mellon Lectures in the fine arts, national gallery of art Washington, D. C, 1987 الرسم كفن (1987)

عرض وولهaim وجهة نظره في "الرسم كفن"، والذي نُشر عام 1987، حيث وصف "الفيلسوف التحديق لساعات في اللوحات للتخلص من الأفكار المسبقة والعنور على المحتوى العاطفي الحقيقى للأعمال، وهي تقنية أطلق عليها اسم "الرؤيا في"، وقال إن القيام بذلك يمكن أن يُمكّن المشاهدين من إلقاء نظرة خاطفة على ما يعنيه الفنان أو ينقله بوعي ودون علم"⁽³⁾. كما يحتوى المؤلف على قراءات جديدة ومقنعة ومعقدة لرسامين، مثل: بوسين Poussin، انجرس Ingres، مانيه Manet، وبيكاسو Picasso، وقد استخدم هذه الأسماء لعرض أعمالهم والدفاع عنها، لأنه كان يرى "أن الرسم إذا تمت ممارسته كفن، يكون مقصوداً بموجب أوصاف

⁽¹⁾ Micheal Podro, *On Richard Wollheim*, at university of Georgia libraries on July 13, 2015, vol. 44, no 3, p. 214- 215 www.bjaesthetics.oxford.journals.org Date of visit: 1/10/2020

⁽²⁾ Micheal Golec, *Richard Wollheim on the art of painting: art as representation and expression*, July 17, 2002, www.caareviews.org Date of visit: 25/10/2020

⁽³⁾ Richard Wollheim, 80, Wrote about art and psychoanalysis, Op cit



معينة، وهو ليس فناً إذا كان مقصوداً بموجب أوصاف أخرى معينة، على سبيل المثال، إذا فعلها شخص ما من أجل المال⁽¹⁾.

3. The Mind and its Depths (Harvard University, New York, 1992) العقل وأعماقه (مطبعة جامعة هارفارد، نيويورك، 1992).
4. The Thread of Life Lectures (Yale University, New York, 1984) خيط الحياة (مطبعة جامعة ييل، نيويورك، 1984).
5. On The Emotions (Yale University, New York, 1999). على العواطف (جامعة ييل، نيويورك، 1999).

المبحث الأول: الفن والعملية الإبداعية عند ريتشارد وولهaim:-

أ. تعريف الفن عند ريتشارد وولهaim:-

إن المعنى الحالي لكلمة "الفن"، لم يتم تداوله لغوياً إلا في منتصف القرن الثامن عشر، وفيما قبل ذلك كان الفن يرتبط بمعناه العام بالجذور اللاتينية "Ars"، والتي تشير إلى "المهارة" بمعنييها الحرافية والمهنية، ومع بداية القرن العشرين وجدت مشكلة جديدة، وهي تعريف الفن وتقييمه. ولقد تطور تعريف الفن عبر التاريخ، متتقلاً بين آراء العديد من الفلاسفة، وخضعت أساليب تعريفه إلى العديد من المجادلات التي أخذت تناقش قواعد ما نطلق عليه اليوم مصطلح فن.

يعود الأصل الاشتقاقي لكلمة "فن" Techne للغة اليونانية، أما الاصطلاح العربي، فقد قسمَه جميل صليباً إلى معندين: "المعنى العام للفن، وهو جملة القواعد المتبعة لتحصيل غاية معينة جمالاً كانت أو خيراً أو منفعة، أما الثاني، فهو المعنى الخاص، وهو يطلق

⁽¹⁾ Richard Wollheim 1923- 2003 Art and Language, Op cit



على جملة الوسائل التي يستعملها الإنسان لإثارة الشعور بالجمال؛ كالتصوير، والنحت، والنقش، والتزيين، والعمارة، والشعر، والموسيقى، وغيرها، وتسمى هذه بالفنون الجميلة⁽¹⁾.

أما تعريف ريتشارد وولهaim للفن، فقال: "إذا أردنا أن نقول شيئاً ما عن الفن، يمكننا التأكد من أنه صحيح ويقبل التأكيد، بمعنى أن الفن بهذا يكون متعمداً، لأن الفن يقوم به، وأن كافة الأعمال الفنية ما هي إلا أشياء يصنعها البشر، وحقيقة هذا التأكيد لم تتحدد بأي حال من الأحوال من قبل، ومثل هذه الاكتشافات بعضها معروف منذ زمن طويل والبعض الآخر ظهر حديثاً، لأننا لا نستطيع إنتاج عمل فني حسب الطلب، وهذا

الارتجال له عمله الفني كهدف، لأن الفنان ليس بالضرورة أفضل مترجم لعمله، وأن للمشاهد دور مشروع يلعبه في تنظيم ما يراه⁽²⁾. كما ذكر في موضع آخر "أن الفن هو شكل من أشكال الحياة، وهو مجموعة من المؤسسات، حيث يمكن تحديد وفهم جميع أعضائه، نذكر منهم على سبيل المثال: الإبداع الفني، والمواد، والمحتوى التعبيري، والموقف الجمالي"⁽³⁾. نستنتج من ذلك، أن الفن لدى وولهaim يمكن فهمه فقط في سياقه الكلي من التاريخ، ومن خلال المجتمع المحيط به، وكذلك من المواقف والاحتياجات العاطفية للمشاهد، لأنه فن مقصود، وإن لم يكن مفهوماً وظيفياً.

⁽¹⁾ جميل صليبا، المعجم الفلسفى، الجزء الثانى (دار الكتاب اللبناني، بيروت، 1982) ص 165

⁽²⁾ Richard Wollheim, The Work of Art as Object, Art theory (Home)The original version of this paper was published in studio international vol. 180, No.928, London, December 1970 www.theoira.art-200 Date of visit: 27/10/2020

⁽³⁾ Morris Weitz, *Art and its Objects: An Introduction to Aesthetics* by Richard Wollheim, Vol 79, No 4, Oct 1970, Duke University Press, On behalf of philosophical review. 2015

وقد قيّم وولهaim الفن بأنه يحتوي على ثلاثة مناهج، وهم:-

١. الواقعية: حيث الجودة الجمالية، وهي قيمة مطلقة مستقلة عن رأي الإنسان.
٢. الموضوعية: حيث إنه هو أيضا قيمة مطلقة، ولكن يعتمد على التجربة الإنسانية عامة.
٣. النسبوية: وهو ليس من قيمة مطلقة، هي المنحني الفلسفى الذى يعد وجود حقيقة مطلقة^(١).

لقد كان لوولهaim الفضل في إحداث إنجاز كبير من خلال تطوير وتقديم طريق ومفردات جديدة لتجربة الفن، فهو أول من استخدم مصطلح "Minimalism" ، حيث كتب مقالاً بعنوان "الفن البسيط Minimal Art" في يناير عام 1965 في مجلة الفنون Arts Magazine وصاغ فيها مصطلح "Minimal" ، ويقصد به "الحد الأدنى" ، ويقصد أيضاً من وراءه "أن الفن

^(١) الرسم من أشهر الفنون، 6 ديسمبر 2017 www.dareenrt.blogspot.com تاريخ الدخول على الموقع:
2020/11/10

* الح حد الأدنى Minimalism: هو أسلوب أمريكي في الرسم والتحت تطور في السبعينيات إلى حد كبير كرد فعل ضد المدرسة التعبيرية التجريدية، ونبذ الوهم، والتزيين، وتبسيط الشكل، وقد امتد تأثيره ليشمل العمارة والتصميم والرقص والمسرح والموسيقى. وقد فرضت عبارة «المنيمايل آرت» Minimal Art نفسها بعد أن استعملها للمرة الأولى عام 1965 الفيلسوف الغني ريتشارد وولهaim في محاولته المعروفة "منيمايل آرت" التي طور فيها أطروحته التي تناولت المحتوى الغني لعدد من الأعمال التي اختصرها ضمن فترة العقود الخمسة السابقة. لم يذكر فيها فناناً واحداً من الفنانين الذين سيشكلون فيما بعد أعمدة هذا الفن. هذا الأسلوب الفني يطالب بالخلص من أي موضوع؛ فموضوع الفن هو الفن. هو دعوة إلى تجربة فنية جديدة تستطيع التخلص من كل تأثيرات الوهم والانسلاخ عن تعقيدات الشكل. للمزيد انظر : www.dictionary.cambridge.org وأيضاً: د. يوسف غزاوي، فن المنيمايل تصوير نحتي في فضاء حقيقي (خيام، 2013/9/28)

الذى يحدد النقطة التي يكون فيها الرسم بغض النظر عن الانتماءات التاريخية أو الأسلوبية، ليس فنا تقريبا⁽¹⁾، ووفقاً لرأي وولهaim فإن هذا المصطلح "يشير إلى التوحات أحادية اللون، وعرض أعمال مارسيل دو شامب Marcel Du Champ* للأشياء اليومية في أعمال فنية"⁽²⁾.

إنه من خلال تحديد ال Minimal كانت هذه الفكرة هي التي شغلت فكر وولهaim لفترة طويلة، لأن التطابق بين الشكل المادي والمعنى ضروري جداً للتمثيل الفني، ومن خلال ال Minimal تم تحديد ذلك ظاهرياً، والتي أصبحت فيما بعد هي المشكلة المركزية في جمالياته الفلسفية، والتي ظهرت بوضوح في مؤلفين له عن فلسفة الفن، وهما الأكثر شهرة، وهما: "الرسم كفن"، و"الفن وأشياؤه".

بـ. النية المتواضعة والفعالية للفنان:-

إذا أردنا أن نضع أيدينا على مكمن الاختلاف الجوهرى عند أي فنان فإننا سوف نجد أنه ينحصر بين شيئين، أولهما عقل الفنان، وثانيها هو الحالة النفسية التي يتم التعبير من خلالها في عمله، وهذا هو ما يطلق عليه وولهaim اسم "نية" Intention** الفنان، فهو يعتبرها هي

⁽¹⁾ Micheal Golec, *Richard Wollheim on the art of painting art as representation and expression*, Op cit

* مارسيل دوشامب Marcel Du Champ (1968 - 1977): هو أحد الشخصيات الشهيرة في القرن العشرين، ساهم في تطوير مفاهيم الفن الحديث متأثراً بالحركات الداديه والسريريالية، حيث عمل على نقل تركيز متابعي الفن من شيء بصري بحث نحو شيء أكثر تعقيداً. للمزيد انظر: من هو مارسيل دوشامب، 2020/11/15 www.aregeek.com 2020/10/24

⁽²⁾ Lisa Sangoi, *Richard Wollheim (1923- 2003)*, (Philosophy Now magazine of ideas, 2004) www.philosophynow.org Date of visit: 10/11/2020

** النية Intention: تعنى في اللغة انبعاث القلب نحو ما يراه موافقاً لغرض من جلب نفع، أو دفع ضرر، وهي القصد إلى الفعل، أو هي عزم القلب على الشيء، وتوجهه إليه توجهاً تماماً حتى يستقر عليه، وهي مرادفة



"الحاسمة للمحتوى، غالباً ما تكون تلك الحالة التي لا يستطيع الرسام نفسه صياغتها إلا من خلال الإشارة إلى المظهر المتظور لعمليته قيد التنفيذ"⁽¹⁾.

إن هذه النوايا المستردة، أي القابلة للاسترداد هي التي تثبت صحة أو عدم صحة وأهمية أو عدم ملائمة محاولة حساب معنى اللوحة، ولا يمكن لأي شخص أن يأمل في القيام بهذه المحاولة بنجاح⁽²⁾، لأن نوايا الفنانين تعكس نوعاً من العقلانية الفائقة التي يسمح فيها للعالم أن يكون أو يصبح هو المقصود بذاته، لأن تلك النوايا "من المفترض أنها موجهة من الفنان إلى متدرج حساس ومستثير بشكل كاف"⁽³⁾، ويقصد وولهaim من ذلك المواصفات التي يجب أن تكون عليها اللوحة، وذلك حتى تكون فناً، أي نطلق عليها أنها عمل فني حقيقي. كما أن هناك اختلاف عند وولهaim بين "القصدية" * و"القصد" ، وأكد على أننا لا

للقصد. هذا اللفظ قد جرى استعماله استعملاً واسعاً في الفينومنولوجيا، واسترجعه الفلسفه الألمان الذين يتعلقون بمذهب برانتانو Brentano وهوسرل Husserl، وكلاهما يرى أن هدف النية أو نظرية القصدية وصف وتحليل ارتباط الفكر بموضوع ما؛ للكشف عن ماهية ذلك الموضوع أو الشيء، ولهذا فإن نظرية هوسرل في القصدية تدعى أحياناً بالموضوعية. للمزيد انظر: جميل صليبي، المعجم الفلسفى، الجزء الثاني (دار الكتاب اللبناني، بيروت، 1982) ص 513، 514، أندريه لالاند، موسوعة لالاند الفلسفية، المجلد الأول، تعریف خليل أحمد خليل، تعهده وأشرف عليه حسراً أحمد عویدات (منشورات عویدات، ط2، بيروت، 2001) ص 692

⁽¹⁾ Rob Van Gerwen (Ed), *Richard Wollheim on the art of painting: art as Representation and Expression*, (Cambridge University Press, 2001), Reviewed by David Hills, Stanford University Press

⁽²⁾ Richard Wollheim 1923- 2003 *Art and Language*, Op cit

⁽³⁾ Ibid

* القصدية Intentionality: يعني هذا المصطلح عند هوسرل أن الوعي هو وعي بشيء بغض النظر عن الوجود الواقعي لهذا الشيء، ولهذا فإن هوسرل يصف حالات الوعي بأنها "قصدية"، أي أن الذات المفكرة مفكرة لأن بها موضوعات فكر. فالقصدية في العمل الفني هي الهدف أو الغرض، وهي التفكير في العمل باستمرار



يجب أن نخالط بينهما. فالقصدية بمعنى وجود النية، والقصد بمعنى وجود الكيفية، فقد يخطر ببالنا أننا نستطيع التفكير في وسط معين، سواء كان خاصاً أو عقلياً أو

عاماً أو مادياً⁽¹⁾، ويقصد وولهaim من ذلك أن ما يفكر فيه المرء يكون معتمداً على كيفية واستجابة الفنان لما يشعر به بشكل مقصود، كما يمكن أن تتوقع من رأي وولهaim أنه يقصد بالقصدية التفكير المستمر في العمل الفني، لأنها في النهاية تُظهر العمل عند اكتماله بفضل الرسامين والمترجين الذين يعملوا معاً.

نستنتج من ذلك أن وولهaim يرى أن النية "تشمل الأفكار والمعتقدات والذكريات والمشاعر التي كانت لدى الفنان والتي على وجه التحديد جعلته يرسم"⁽²⁾. كما أن تلك النية محددة بطرق مختلفة تشمل المشاعر والأحساس لدى الفنان، ولهذا فإن وولهaim يرى أن هناك جانبين محوريين أطلق عليهما اسم "التصور المعقد المتنضم في التجربة الفنية، وينقسم المحور الأول الذي يرى فن الرسم على القماش بأنه يجب أن يكون مقبولاً، لأن الفن في ذلك التجرييد هو فن تجسيد. أما المحور الثاني، رغم أنه لا يحظى بالتقدير من جانب وولهaim للفن، وهو خاص بأن الفنان ليس فقط المشاهد الأول للعمل، ولكن يجب أن تعتمد بالضرورة على مواقف مختلفة ومتميزة في خلق العمل، وهي كما الصانع والمشاهد، وهذا يستلزم إدراكاً معيناً، وهو ضروري من جانب الفنان".⁽³⁾.

إلى أن يصبح واقعة داخلية أي يعمل الفنان على إبراز علاقة ذاته بموضوع عمله، أما القصد فهو التوجه الإرادي أو العملي، أي وجود الكيفية. للمزيد انظر: مراد وهبة، المعجم الفلسفى (دار قباء الحديثة للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 2007) ص 493

⁽¹⁾ David Hills, *Richard Wollheim on the art of painting: art as Representation and Expression*, Op cit

⁽²⁾ Richard Wollheim 1923- 2003 Art and Language, op cit

⁽³⁾ Michael Stone, *Richard Wollheim (1923- 2003)*, www.artcritical.com Date of visit: 14/11/2020

والحقيقة أن هناك فنانين يجلسون ويحذقون في أعمالهم لفترة طويلة أطول مما يتصور المشاهد الذي ينظر إلى اللوحة، وهذا الكلام ينطبق على وولهaim الذي وصف نفسه كمترج بأنه "شخص يتمتع بالقدرات الإدراكية الثلاث، وهي:-"

١. مشاهدة المعالم.
٢. الإدراك التعبيري، ويقصد به القدرة على رؤية اللوحة على أنها تعبِّر عن بعض الظواهر العقلية أو النفسية.
٣. القدرة على تجربة البهجة البصرية، وهذه هي الشخصية الخيالية^(١).

وفي حالة أن الفنان قد قَدَّم عمله الفني وبنائه التي يقصدها، ولكن المترج لم يتعرّف على ما يقصد أو لم يصله إحساسه، فأين يكمن الخطأ؟ هنا يرى وولهaim "أن هذا العمل يعتبره غير كفاء للغاية وغير حساس ومفرط في العمل، وعندما تظهر أي من هذه الظروف، هناك شيئين يمكن قولهما: أحدهما أن نوايا الفنان لم تتحقق، إما لأن النوايا كانت غير محققة بداخله، أو لأن العمل فشل في تحقيقها، أو أن العمل يفتقر إلى المعنى"^(٢). إن الفنان قادر على توصيل ما في بنائه إلى المترج يتصف بالأصالة في الفن، والفنان الذي يفشل في تحقيق ذلك من خلال تحويل عملية الإبداع إلى عملية إنكار أو تحديد إسقاطي، فإن ما تم التعبير عنه ليس نوايا لهذا الفنان، لأن تحقيق نوايا الفنان يكون لها اتصال مباشر مع العقل وصورة الفنان العقلية في التعبير عن نفسه. وهذا ما نتج عن القصصية الافتراضية، وهي الرأي القائل "إن التفسير

^(١) Richard Wollheim 1923- 2003 Art and Language, op cit

^(٢) Richard Wollheim, *What Makes Representational Painting Truly Visual?* (Oxford University Press, U.S.A, 2003) P. 132



الصحيح للعمل الفني هو أفضل فرضية لذة الفنان في إنتاج هذا العمل⁽¹⁾، ويضرب وولهaim لنا مثالاً على هذا خاص باللوحة التي رسمها تيربورش Gerard Terborch عام 1654،

L'instruction Paternelle والتي يشار إليها باسم

وقد نوقشت محتوى هذه اللوحة من قبل المعلقين بما في ذلك جوته Goethe (1749 - 1832)، وهي موجودة في متحف ريكس بـأمستردام⁽²⁾.

كان الفنان تيربورش مشهوراً بقدرته على تقديم مظهر السنان في الطلاء، ويمكن أن نقول إنه كان لديه الجدار، والفضل في ترجمة السطح المتلائِي إلى الطباعة، "ويظهر فيها الأب وهو يلقي محاضرة شديدة اللهجه إلى ابنته التي تواجهه، وهي شخصية رائعة ترتدي فستان من السنان الأبيض مع طيات غنية لا يمكن رؤيتها إلا من الخلف، لكن يبدو أن وضعيتها الكاملة تشير إلى أنها تحكم في نفسها، ومع ذلك فإن تعبير والدها وإيماءاته تخبرنا أن تأثيره ليس عنيفاً أو مهيناً، ويبدو أن الأم تخفي إحراجاً طفيفاً بينما كانت تنظر في كأس النبيذ التي هي على وشك ارتشافه"⁽³⁾. سوف نفترض أن هذا التفسير متوافق مع ما نراه في اللوحة، لكن الحقيقة أننا نعرف كل هذا، لأن هذا ما كتبه تيربورش في مذكراته غير المنشورة، إذن يبدو أن القصيدة الافتراضية يجب أن تقبل التفسير الذي نسبته أجيال من المعلقين الحساسين بما في ذلك جوته إلى اللوحة، لكن لا يبدو غريباً أن يمكن الآخرون حتى غيرهم من تحديد ما يعنيه

⁽¹⁾ Noel Carroll, Art Interpretation on The 2010 Richard Wollheim Memorial, at RMit University library on august 12/2015 www.bjaesthetits.oxfordjournals.org
Date of visit: 18/11/2020

⁽²⁾ ibid

⁽³⁾ Ruth Bernard Yeazell, *Picture it less how and why Western paintings acquired their names* (Princeton University Press, Princeton& Oxford, New Jersey, 2015) P. 89

تيربورش بالرسم⁽¹⁾. إن اللوحة في الحقيقة كانت عن قصد غامضة على الرغم من أن الجدل

بهذه الطريقة يبدو أنه يتبنى شكلاً من أشكال النية الفعلية.

ووفقاً لهذا فقد قرر ريتشارد ولوهيم أن هناك ثلاثة طرق للرؤية متضمنة في مشاهدة

هذه اللوحة، وهي:-

١. "الرؤية".

٢. الإدراك التعبيري.

٣. القدرة على تجربة البهجة الحسية⁽²⁾.

وبهذا يعتمد الرسام على الناظر لاستخدامها في تقدير لوحته.



⁽¹⁾ Art Inter presentation The 2010, op cit

⁽²⁾ Richard Wollheim, *on the art of painting art as representation and expression*, ed: Rob van Gerwen (Cambridge University Press, New York, 2001) P. 135



ج. فن الرسم كتمثيل وتعبير عند وولهaim:-

يعد فن الرسم أحد أنواع التعبير الفني المتعلق بالإبداع لدى الفنان الذي يتسرّب إليه من الخارج ويتوغل إلى عقله، وهو يعتمد بدرجة عالية على تقديره الشخصي له، فيجتمع كل من التمثيل والتعبير الفني معاً وينبعان من نبع واحد لا وهو يد الفنان التي تقدم الصورة النهائية لهذا الشعور الإبداعي، ويرى وولهaim "أن التعبير الفني هو جانب من الطريقة التي يتم بها تنظيم مادة العمل، بينما يقف الموضوع الممثل في الصورة من تقاء نفسه فيما وراء اللوحة القماشية، بمعنى أن التعبير الفني يتميز بشكل كافٍ من خلال اعتباره تمثيلاً مجازياً، لأن التمثيل هو علاقة مرجعية معارضة لعلاقة التعبير، وبالتالي فإننا نجد أن التعبير أيضاً يعارض التمثيل"⁽¹⁾.

وإنه ووفقاً لفلسفه وولهaim، فإن هناك نوعين من الأشكال في المحتوى الفني، أطلق على الأول منها اسم المحتوى التصويري، والثاني المحتوى التعبيري، وفسّرهما بقوله: "إن الأول خاص بمسألة ما تصوره الصورة، والثاني خاص بمسألة أي مشاعر أو حالات مزاجية تُعبر عنها، ويتضمن كل منهما بشكل أساسى استجابة إدراكية معينة من جانب مشاهدي الصورة"⁽²⁾. حيث إن الاستجابات الإدراكية عند وولهaim تتضمن الرؤية الخاصة بالعمل الفني في الأساس ومدى ارتباطها بالعلاقات الموجودة على السطح المرئي للوحة المرسومة. إذن المحتوى التصويري للصورة عند وولهaim هو استخدام مصطلحات في المشهد الذي تمثله الصورة، نظراً لأن اللوحات يمكن أن تعرض نوعاً آخر من المحتوى، وهو ما أطلق عليه اسم "المحتوى التعبيري".

لقد وضع وولهaim مبادئ رئيسية لنهج التدقّيق في التفسير الفني للفنون الشعرية والموسيقية، نذكر منها ما يخص فن الرسم، حيث قال عنه "عند انتقاد لوحة ما، يجب أن نقتصر على ما

⁽¹⁾ Ibid, P. 138

⁽²⁾ Ibid, P. 216

يمكنا معرفته من خلال النظر إلى السطح المحدد⁽¹⁾، وبهذا يعتبر وولهaim أن نهج التدقير مخالف مع شكل العمل الفني، وأنه قادر على تقديم تفسيرا له.

لقد وضع وولهaim أساسين من الأهمية لفن الرسم لا يمكن أن يكون لهذا الفن حضور بدونهما، الاساس الاول : "المشاهدة، والثاني هو مفهوم التعبير، لأنه يرى أنه يعتمد على الاستمرارية الداخلية للحياة العقلية، حيث تسعى حالتا العقلية إلى إدامة نفسها وهي تفعل ذلك"⁽²⁾، وهذا ما أكد عليه وولهaim في مؤلفه "في الفن والعقل On Art and The Mind" بقوله: أما ما يخص التعبير المصور ، فيرى ريتشارد أنه يتم التحكم فيه وتعزيزه من خلال التفكير في العاطفة وتذكّرها، والفنان عندما يرسم فإن هذا النشاط يثير مثل هذا التأمل والتذكّر فيه، وهو لا يتم استبانته من خلال حافر داخلي أو حدث خارجي أنه يحدث ضمن نمط تحدده مهنة أو شكل من أشكال الحياة⁽³⁾، ولذلك كان على وولهaim أن يطالب بوضع خصائص تمثيلية لفن الرسم، فجعل أحدهما هيكلية، والآخر موضوعي، ووضّح وجهة نظره على هذا النحو، فقال: "أولاً: هناك إدعاء بنوي واسع مفاده أن طريقة فهم التمثيل التصويري من خلال ما نراه أو عندما ننظر إلى التمثيلات. هذا التمسّك على مستوى أكثر عمومية يحتفظ بأنه من حيث ما تمثله الصورة لشيء ما، يجب تفسيره بالرجوع إلى الطبيعة العامة للتجربة. ثانيا: هو إدعاء موضوعي أصيق حول الطبيعة العامة للتجربة التي يجب تجربتها أمام التمثيل أو ما هي هذه التجربة؟ أو هل هي الواقع في وهم؟ هل هي ملاحظة تشابه في بعض النواحي بين جزء من

⁽¹⁾ Richard Wollheim, *Art interpretation and perception his the mind and its depths* (Cambridge, Mai Harvard University Press, 1993) P. 132

⁽²⁾ Michael Podro, *at university of Georgia libraries on*, July 13, 2015, vol 44, no 3, P. 218 www.bjaestheticsoxford.journals.org

⁽³⁾ Richard Wollheim, *On the Art and the Mind* (Allen lane, London, 1973) P. 87



الصورة وبما هي عليه؟ هل هي ممارسة الخيال بطريقة خاصة؟ وهل يستخدم نمطاً معيناً من الإدراك؟⁽¹⁾.

كل هذه التساؤلات كانت تدور في فكر وولهaim، وقد حاول الإجابة عنها حول فن الرسم كتعبير، معتبراً أنه تجربة، وبالتالي قد يكون في بعض الحالات القياسية مرئي بشكل أساسى، وتوصّل إلى أن لكل لوحة تمثيلية تجربة بصرية للصورة من حيث خصائصها التمثيلية التي يجب أن لا تكون للصورة فقط، ولكن يجب أن تكون لمن ينظر إلى الصورة، وأن المشاهد يجب أن يتصرف بالتزامن الفنى والحس الراقى ولديه إطلاع كاف. لهذا وضع وولهaim ثلاثة أسباب رئيسية لتقدير الصورة، أولها: الطريقة التي يتم بها تميز السطح. ثانيتها: المحتوى الذي تتلقه الصورة. وأخيراً: الطريقة التي تظهر بها الصورة⁽²⁾، وقد تسأله وولهaim: هل الصور يمكن أن تمثل أي شيء بخلاف المشاهدة؟ وسبب هذا التساؤل، هو أننا نجد أنه قد يتساءل المرء لماذا يجب أن نهتم بالنظر إلى الصور بدلاً من تكريس اهتمامنا البصري للمشاهد نفسها؟ وهذا ما جعله يجيب عن هذا بقوله: "إن المشاهد ذاتها التي تمثلها الصور، إذا كانت متوفرة بشكل مناسب لتلك الممثلة، فإن مناشدتنا للصور التي تحتوي على المحتوى الذي تقدمه ستكون محدودة الاستخدام، ويجب علينا إما أن نلجأ إلى الاعتبارات الملائمة، أو يمكننا هذا من معرفة أن هناك مشهداً مشابهاً مناسباً، أو مناشدة النوعين الآخرين من الأسباب للاهتمام بصفات السطح المحدد، والطريقة التي تؤدي بها هذه الصفات إلى محتوى الصورة".⁽³⁾

⁽¹⁾ Richard Wollheim, *What makes representational painting truly visual?* (Oxford University Press, U.S.A, 2003) P. 132

⁽²⁾ Richard Wollheim, *On the Art of Painting Art as representation and expression*, Op cit, P. 215

⁽³⁾ Ibid, P. 215

وعندما أطلق وولهaim مصطلح "الرؤية في Seeing in" ، وهو أول من استخدم هذا المصطلح، كان يقصد به "الرؤية من الداخل" ، أي داخل اللوحة، وذلك حتى يستطيع المشاهد التعرف على الصور وفهمها، ولقد أعطى لنا مثلاً لهذا بالفنانه مارينا ابراموفيتش Marina Abramovic's " في عرضها الأخير في متحف الفن الحديث في نيويورك، وكان بعنوان "الفنان الحاضر The Artist is Present" ، حيث كانت كل يوم في هذا المعرض تجلس على كرسي طالما كان المتحف مفتوحاً وعلى جانب واحد من طاولة عاديه يقابلها هناك كرسي آخر تمت دعوة أحد الحاضرين في المتحف للجلوس عليه والتحديق بصمت في ابراموفيتش، وهي تحدّد بهم يمكن للمرء أن يجلس كما يشاء، لكنك لا تتحدث⁽¹⁾، وكان الغرض من هذا المثال الذي ذكره وولهaim، أن يؤكد لنا أننا يمكننا رؤية الأحداث في اللوحة التي سبقت ما هو مرئي فيها، ولكن علينا إظهار تعبيرها أيًّا كان مع ضرورة الاهتمام بالقيمة الجمالية للمحتوى، لأن من يهتمون بهذه القيمة من المترججين ليسوا بالكثير.

"فهم الصورة الذي من خلاله يتم التعرف على المشاهد الداخلية بمثابة فهم للجوانب الأخرى لمحتوى الصورة، ولا يهم حقاً ماهيّة هذه الأشكال، تصويريّة كانت أو معبرة، أو أشكال أخرى لم يتم تمييزها بعد، شريطة أن يتطبّب استيعاب المحتوى المعنى تحديداً تخيلياً مع متدرج داخلي للمشهد المصور". إن دور المتدرج الداخلي هو كطريق إلى محتوى آخر⁽²⁾. إن النتيجة التي أراد وولهaim توضيحها هنا، هي أن وظيفة المتدرج في الصورة، أن يسمح له الفنان بالوصول إلى محتوى تلك الصورة بطريقة مميزة.

⁽¹⁾ Art Inter presentation The 2010, op cit, P. 122

⁽²⁾ Richard Wollheim, *On the Art of Painting Art as representation and expression*, Op cit, P. 218



كما كان لمفهوم الإزدواجية Two foldness في الفن أثر كبير على فكر وفلسفة وولهaim الفنية، حيث وجد في صورة "الأرنب والبطة"، والتي ظهرت لأول مرة على يد عالم النفس الأمريكي جوزيف جاسترو Joseph Jastrow (30 يناير 1863 - 8 يناير 1944)، وكان ذلك في عام 1899 في مجلة ألمانية عام 1892 تحت عنوان "Kaninchen Und Gnte 26) Ludwig Wittgenstein" ، ثم نشرها الفيلسوف النمساوي لودفيج فيتجينشتاين (Ludwig Wittgenstein 1889-1953) في الكتاب الذي نُشر بعد وفاته عام 1953⁽¹⁾، وكان الغرض من استخدام مفهوم الإزدواجية في الرسم عند وولهaim، هو أنه كيف يمكننا الإعجاب بروائع الفن، من خلال إدراكنا للسطح المحدد ومدى تطابق الشكلين اللذين قدّمها الفنان معا.

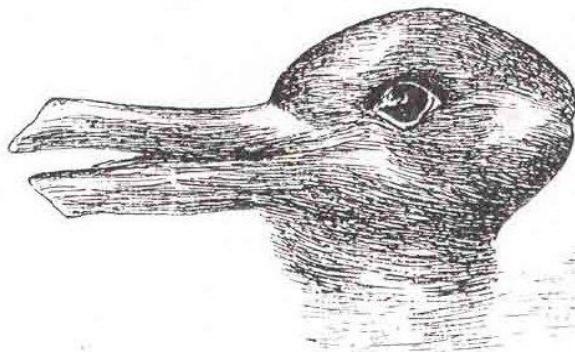
قد يتساءل البعض: ما هي الأهمية الفلسفية لهذا النوع من التجارب؟ والإجابة: أن جاسترو عندما قدّم صورة البطة والأرنب، حاول أن يوضح فكرته، والتي كان يهدف من ورائها إلى أن "التصور ليس فقط ما يراه الإنسان، بل هو أيضاً حصيلة نشاط فكري، لأن السرعة التي يستطيع فيها الشخص أن يرسم صورة الحيوان الثاني وأيضاً السرعة في التنقل بينه وبين رصد صورة الحيوان الأولى، كلما كانت أسرع، كان هذا يعني أن دماغك يعمل بسرعة أكبر وخيالك

* مفهوم الإزدواجية: يفسره وولهaim من خلال التساؤل التالي: لماذا يرى الناظر إلى عمق اللوحة أنه ممثل في علامات مسطحة على السطح، بينما نجده في ذات الوقت يتعاطف مع الطريقة التي وضع بها الفنان تلك العلامات؟ لهذا يؤكد على أنه يجب أن نأخذ في الاعتبار ردود أفعالنا على الوجه الممثل وتعبيره الطبيعي، ولهذا نحتاج إلى وضع الناحية النفسية في مكانة عالية، وخاصة في فن الرسم. للمزيد انظر:

Richard Wollheim, *On the Art of Painting Art as representation and expression*, Op. cit, P. 138

(¹) ندى رضا، الإدراك: المؤامرة بداخلك، فلا تسمع لعقلك بملء الفراغات، 2018/8/13 تاريخ الدخول على الموقع: www.manshoor.com

أوسع⁽¹⁾، وهذا ما يطلق عليه فلسفياً "الإدراك الظاهري أو الإدراك الحسي" *، وهذا الإدراك لا يعتمد على الرؤية فقط، لأن الإنسان غير قادر على رصد شكل الحيوانين معاً، وهذا فعل لا يمكن لأحد فعله، رؤية الأرنب والبطة في نفس اللحظة، أما من يروا حيواناً واحداً فقط، فهذا دليل على أنه يمتلك نشاطاً في سرعة عمل عقله، كما أن هذا مؤشر قوي على أن قدراته الإبداعية تتصف بالكفاءة العالية، ويترتب على ذلك أن هذا الإنسان ينظر إلى الحياة نظرة مختلفة عن الآخرين. إذن نحن أمام خيارين فقط طوال الوقت أمام هذه الصورة، إما أن نرى البطة أو الأرنب كلاً على حدة، ولا يمكننا الجمع بينهما نهائياً، لأن الرؤية كما يراها وولهيم لا تقتصر على رؤية كائن معين على أنه كائن من نوع معين، بل تسمح لنا الرؤية أيضاً برؤيه موقف أو مشهد أكثر عمومية، وهذا ما يسميه (حالة من الأمور)⁽²⁾.



⁽¹⁾ Narjas Zatat, *What do you see in this picture? The answer says a lot about your personality* www.indy100.com Date of visit: 16/9/2020

* الإدراك الحسي Perception: هو إحاطة الشيء بكماله، أو هو حصول الصورة عند النفس الناطقة، أو هو تمثيل حقيقة الشيء وحده من غير حكم عليه بنفي أو إثبات، ويسمى تصوراً، ومع الحكم بأحد هما يسمى تصديقاً. ويقول عنه ديكارت أنه الإحساس أو التخيل أو تصور الأشياء العقلية المحضة. للمزيد انظر: مراد وهبة، المعجم الفلسفي (دار قباء الحديثة للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 2007) ص 36، 37

⁽²⁾ Wollheim on seeing- in aesthetics to day 2010 www.web.mnstate.edu Date of visit: 20/11/2020

إن وولهaim يفصل في تفكيره هنا بين الوظائف الإدراكية التي يعتقد أنها لا يمكن فصلها عن الرؤية والخيال، وهذا ما يجعلنا نتطرق إلى مفهوم الخيال عند وولهaim في سياق الرسم حتى نتوصل إلى رأيه في الخيال وما يمثله في إبداع فن الرسم، فنجد أنه "يريد كبح استخدام مصطلح الخيال في سياق التصوير لنوع أكثر شمولاً من الاستجابة في روایته الخاصة بالمشاهدة في الداخل التي تكون عفوية نسبياً، فهو يراه أقل ارتباطاً بالإرادة كما يتخيّل"⁽¹⁾، وإن تقديم مفهوم الخيال في سياق فن الرسم عند وولهaim، هو استجابة لما يرى في اللوحة ما يجعل معناها أكثر إشراقاً، لذلك فقد فعل تميّزاً عميقاً قد يستخدمه البعض لاستيعاب الوسط بشكل كامل في إدراك الموضوع من خلال مشاركة الفنان لمورفولوجيا اللوحة Painting's Morphology.

المبحث الثاني: موقف وولهaim من تفسير فرويد النفسي للفن:-

أ. النهج النفسي للفن عند فرويد:-

قام ريتشارد وولهaim بدمج الفلسفة التحليلية والتحليل النفسي ودراسة الرسم معاً، وقد وجد أن كتابات العالم النفسي سigmund Freud (1856 - 1939) عن ليوناردو دافنشي Leonardo da Vinci (1452 - 1519) تقسم إلى قسمين: "الأول خاص بإعادة بناء طفولته، والثاني خاص بحياته الفنية التي تعد موثقة بشكل كاف"⁽²⁾، أو كما رأى أنها تحتوي على ميل كبير لديه في التركيز على المحتوى الفني لأعماله، وربما أراد ريتشارد من هذا أن "يتبع رغبة ما، أو إيمان خفي داخل نفسية الفنان أو إلى عمل مزيج من الرغبة والإيمان لأي عمل فني يمكنه من القيام بتفسير ولو جزئي لأي عمل فني"⁽³⁾. وإنني أعتقد أن ريتشارد قد وجد في

⁽¹⁾ Michel Pordo, at university of Georgia libraries on, Op cit ,P. 217

⁽²⁾ (45) Richard Wollheim, *Freud and Understanding of Art* (Oxford University Press, U.S.A, 1970) P. 214

⁽³⁾ (3) Richard Wollheim, *Neurosis and the artist*, 6/5/2015 Source Leonardo Vol. 8, No. 2 (The Mit Press, Spring, 1975) P. 156 www.jstor.org Date of visit: 28/11/2020

شخصية ليوناردو نموذج لشخصية عظيمة، ولكنها معقدة في ذات الوقت، فكان هذا هو أداته لفهم المحتوى الفني لأي عمل له وللكشف عن الشيء الخفي بداخله، والذى ظهر له جلياً في أعمال ليوناردو دا فينشي، كما سنوضح فيما بعد ذلك، وكأنه كان يريد أن يوضح جزءاً من نظريته التنموية.

إن ريتشارد وولهaim، لم يكن بعيداً عن هذا التحليل النفسي في تفسيراته للأعمال الفنية، لأن مفهوم الفن كان عنده هو "مفهوم داخلي عميق لا ينفص عن إحساسه بالوحدة النفسية للعقل والاستمرارية التاريخية للتقاليد الفنية على غرار اللغة الموروثة"⁽¹⁾. إن وولهaim ركز في دراسته على القدرة النفسية الفطرية، وإدراك الموضوع الممثل في سطح كان ينظر إليه على أنه تميّز من خلال ربطه بمفهوم التحليل النفسي، ولهذا أصرّ وولهaim على أنه "يجب أن ينظر إلى الفن على أنه يوجد في سياق الطيف الكامل لعلم النفس البشري والعاطفة، وليس مبالغة في التبسيط مع التحليل النقي أو الأكاديمي المفرط".⁽²⁾.

لهذا قدّم وولهaim حجتين بارعتين لدعم إحساس المتفرج نفسياً وهو يشاهد اللوحات الفنية ذات الشكل الفردي، وهي "أولاً": أنه يقارنها بالتركيبات التي يوجد فيها شخصان أو أكثر، وهناك شعور واضح بحدوث انهيار فوري للتواصل بينهما. ثانياً: يشير إلى الاختلاف بين التقصي المحسوس للتواصل في مثل هذه اللوحات⁽³⁾، وذلك لأنّه يعتبر أن هناك اختلاف بين الأشخاص الذين يتواصلون بشكل طبيعي، والذين ينظرون إلى اللوحة وينسحبون ببرود وضبط نفس أرستقراطي.

⁽¹⁾ Michel Pordo, at university of Georgia libraries on, Op cit, P. 213

⁽²⁾ Richard Wollheim Dies, 9/11/2003 www.washingtonpost.com Date of visit: 30/11/2020

⁽³⁾ Michel Pordo, at university of Georgia libraries on ,Op cit P. 221



يؤكد فرويد على أنه كانت توجد مرحلة في حياة ليوناردو أعادت له فيها موهابه، والتي نتج عنها سلسلة من الأعمال المشهورة له، والتي اتصفت أيضاً بالغموض. هذه المرحلة تناولها بقوله: "إن هناك انحدار منه إلى شذوذ جنسي قوي، ولكنه مكبوت تماماً؛ حيث يسعى الجزء الأكبر منه إلى الرغبة الجنسية الناتجة عن مرحلة سابقة، والتي دفعته إلى إيجاد منفذ في السعي وراء المعرفة، ولكن كان بتكلفة باهظة على سلوكه العام في الحياة"⁽¹⁾. إن ما أراد فرويد تفسيره في حياة ليوناردو البالغة، هو إلقاء الضوء على بعض أنماط الطفولة التي كان ينشدها فرويد في أعمال ليوناردو.

"في صحيفة لوس أنجلوس تايمز Los Angeles Times قال دانييل أ. هيرويتز Daniel A. Herwitz إن السيد ولوهaim قام بما لا يقل عن استعادة علم النفس لمكانته الواضحة، والتي لا تقاوم في تفسير ما هو أكثر عمقاً ودقة في اللوحات"⁽²⁾، وهذا ما فعله فرويد عندما ذكر أن ليوناردو يعود وهو في الخمسين من عمره للاستماع بحب والدته من خلال رسمه لللوحة الموناليزا الشهيرة، وبحسب هذا التحليل فإن فرويد قد اعتمد في تفسيره هذا على وجود افتراضين: "الأول: هو أن الفن ظاهرة متميزة يمكن فصلها عن الأنشطة الأخرى، وربما

⁽¹⁾ Richard Wollheim, *Freud and Understanding of Art* , Op cit, P. 215

⁽²⁾ Douglas Martin, *Richard Wollheim, Philosopher, Dies at 80*, Nov 8, 2003, www.aytimes.com Date of visit: 30/11/2020

تكون ذات الصلة. أما الثاني: فهو أن العصاب^{*} عبء لا يطاق، يسعى الإنسان منه للتحرر
⁽¹⁾.

ولقد وضع فرويد فرقاً مهماً للغاية، وهو أن هناك تفرقة بين مرض العصاب وبين الشخص العصابي، وأنه توجد نقاط ثلاثة قادرة على قيادة الشخص من الفن إلى مرض العصاب، ومن العمل الفني إلى الرغبة الخفية، تلك الرغبة التي تقوده إلى مكونات مرض العصاب ومنها إلى العصاب نفسه، ولكن مثل هذا التفكير قد لُوحظ أنه قد أغفل مسئليتين مهمتين، وهما: "أن فرويد لم يحاول بشكل عام تفسير العناصر التي توجد في العمل الفني والتي كان من الممكن تفسيرها، ويقوده هذا إلى اتجاه مختلف تماماً، وهو أن هذه العناصر هي العناصر الشكلية للفن، وثانياً: أن شدة وعدم مرؤنة الرغبة هي التي تؤدي إلى وجود مرض العصاب في الواقع"⁽²⁾.

الحقيقة أن السبب الذي جعل فرويد يضع هاتين المسئليتين معاً، ليبرهن على أن الفن ليس مطابقاً مع العصاب، وغير موافق معه أيضاً، كما أن فرويد كانت له مقوله مشهورة، وهي: "إن العصابي يكرر ما لا يستطيع تذگره"⁽³⁾، وذلك لأن التذكرة يرتبط في تفكير فرويد

* مرض العصاب: هو مرض اضطراب نفسي Neurosis، استخدم هذا المصطلح في منتصف القرن التاسع عشر ، وهو نسبياً لا ينتج عن مرض عضوي، يتضمن أعراضاً طرحها فرويد، (الالتور، الاكتئاب، القلق، السلوك الوسواسي)، ولكن لا ينتج عنه فقدان جزئي للتواصل مع الواقع والآخرين. للمزيد انظر: رشيد بوتكيرة، العصاب: تعريفه، أعراضه، وعلاجه، 1 أكتوبر 2018 www.rachidboutkira.com تاريخ الدخول على الموقع: 2020/12/1

⁽¹⁾ Richard Wollheim, *Neurosis and the artist*, Op cit, P. 157

⁽²⁾ Ibid, P. 156

⁽³⁾ Ibid, P. 156

بحريّة معينة وقدرة معينة على الحركة والقدرة على الفهم، لكن من في حالة مرضية فإن العقل يطارده برتابة قائمة.

لقد ربط وولهaim من خلال دراسته لفرويد عندما ذكر أن الإبداع الفني يعد في حد ذاته حالة من حالات التحرر من العصاب، وأنه من السهل أنتحر الذات منه عن طريق الإبداع الحرفي، فهذا ما قاده إلى فكرة أن الفن هو العلاج من الأمراض، مثل مرض العصاب، ولقد لاقت هذه المقوله استحسان المجتمع في تلك الفترة، ولكن هذه المقوله تحتوي على ثغره، لأنها من الطبيعي أن يظهر على السطح سؤال يطرح نفسه، وهو إذا كان الإبداع الفني هو نوع من علامات الشفاء من العصاب، فهل يمكن أن نستخدم هذه الحقيقة في تحديد السمات الأساسية للفن؟ "لقد اعتبر فرويد أن القدرة على التلاعب بالمواد المخفية للنفسية البشرية كدليل على أن هذه المادة تقترن إلى القوة المرضية، فإن هذا بالطبع يترك السؤال مفتوحا تماماً، مما يتكون هذا التلاعب؟"⁽¹⁾ وبكل أسف أوجدت هذه المقوله نقاط ضعف كثيرة حولها مما أضعف مصدر نجاحها، فليس الفن هو السبيل الوحيد للعلاج النفسي، فقد يكون واحداً منها وليس جميعها.

ب. مرض العصاب وتحليل فرويد لأعمال ليوناردو الفنية:-

إن آراء فرويد الخاصة بالإبداع الفني نجدها قد ظهرت في دراسته لمذكرات ليوناردو دافينشي، والتي كتبها بنفسه عن الحلم الذي رأه وهو لا يزال طفلاً صغيراً، من أن نسراً قد ضرب فمه بذيله، وأيضاً ما دونه عن وفاة والده، وكذلك رسمه لللوحة الموناليزا.

فقد قام فرويد بعمل دراسة تحليلية نفسية تاريخية ليوناردو، تطرق فيها إلى مرحلة طفولته، والتي يعتبرها مرحلة فارقة في حياة هذا العبقري، لأنها ألقت بظلالها على باقي مسيرة حياته الفنية والعلمية، ففي عام 1907 بدأ فرويد في تطبيق التحليل النفسي على الأعمال

⁽¹⁾ Ibid, P. 156

الأدبية والفنية، وخاصة أعمال ليوناردو دا فينشي، فقد وجد الحاجة الماسة لإيجاد منبرا علميا ينشر فيه الأعمال الأدبية والفنية مع تلاميذه⁽¹⁾، والحقيقة أن فرويد قد أسهب بالشرح في تحليل انحرافات ليوناردو، حتى عرّاه تماما مستخدما منهج التحليل النفسي⁽²⁾.

ولنبدأ أولاً بما ذكره دافينشي عن الحلم الذي رأه وهو طفل، فقال: "يبدو لي أنه قد كتب علي أن أهتم بالنسور، لأنني أتنكر في بدء حياتي بينما كنت في مهدي إذ بنسر يهبط علي ويفتح فمي بذيله ولطماني به عدة مرات على شفتي"⁽³⁾، والحقيقة نحن لا نعرف عن طفولة دافينشي أكثر من أنه ولد عام 1452 في مدينة فينشي Vinci، وكان طفلاً غير شرعي، وإن السنوات التي قضاها مع أمه، كانت في حبها الكامل، ثم استقبل في المنزل النبيل لأبيه وزوجته بحلول عامه الخامس، وأدى هذا إلى موجة من القمع، حيث تم القضاء على الإثارة الجنسية المبهجة في طفولته، والتي كان يحصل عليها من والدته، وقد تغلب على مشاعره اتجاه والدته وحافظ عليها من خلال تعريف نفسه بها أولاً، ثم السعي إلى الأشياء الجنسية، ليس النساء الأخريات، ولكن للأولاد، فهو يحب الأولاد فقط كما تحب أمه بطريقة مثالية⁽⁴⁾. من هذه

(¹) سigmوند فرويد: حياته وتحليله النفسي، مراجعة: أحمد عكاشه (مؤسسة المعارف للطباعة والنشر، ط2، بيروت، د.ت) ص69 وللمزيد انظر: يونان اسحق عزز، أنماط التذوق الجمالي للأشكال كمنبئات لبعض المؤشرات الموضوعة والذاتية لنوعة الحالة في ضوء بعض المتغيرات الدموغرافية لدى عنة من طلاب الجامعة حولية كلية الآداب، جامعةبني سويف، مج 4 ج 1، 2015) ص 121

(²) سigmوند فرويد، ليوناردو دا فينشي: تحليل نفسي للسلوك الجنسي الشاذ، ترجمة عبد المنعم الحفني (مكتبة مدبولي، القاهرة، 2010) ص16

(³) سigmوند فرويد، ليوناردو دا فينشي: دراسة تحليلية لفرويد، ترجمه إلى الإنجليزية: آلان نيسون، تقديم وترجمة: أحمد عكاشه (مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، 1970) ص58

(⁴) Richard Wollheim, *Freud and Understanding of Art*, Op cit, P. 214



المنطقة بدأ ليوناردو يتقنّص شخصية أمه، ويختار الأولاد حباً مزدافاً لذاته ويعتني بهم كما كانت تعنتي هي به، وإذا مرض أيّاً منهم يرعاه رعاية كاملة، كما كانت تفعل معه أمه.

بناء على ذلك، فإن هذا الحُلم له ذكرى غريبة في مكونتها بالنسبة لطفل في هذا السن، وقد فسر د/ أحمد عكاشه هذا الحُلم بقوله: "لقد كان تخيل ليوناردو على أساس جديد، فقد قرأ في أحد الكتب الدينية أو التاريخية عن واقعية أنوثيّة النسور، وأنهن يتکاثرن دون الحاجة إلى ذكور، وقد استعاد بذلك ذكرى خاصة به قادته إلى هذا التخيّل الذي ذكرناه، أي أنه هو نفسه كان ابنا للنسر، ولا غرو فقد كانت له أم دون أبي، وقد ترابطت هذه الذكري بصدق اللذة التي أحستها من ثدي أمه، حيث عبر عنها في تخيله بهذه الطريقة، ويوافق مولد ليوناردو غير الشرعي تخيل النسر، فهي الطريقة الوحيدة لتشبيه نفسه بطفل النسر"⁽¹⁾.

إن عنصر النسر عند ليوناردو يعد هو المحتوى الحقيقي لذاكرته. إن العلاقة القوية التي جمعته بأمه مع النسر في الرؤية تشير إلى أنه طائر خنثوي ليس بحاجة إلى أبي، فهو مثل هذا النسر، ويقول فرويد في ذلك: "إن الأحلام الشديدة التحريف تعتبر بصورة رئيسية في معظمها، هي تعبير عن رغبات جنسية"⁽²⁾.

أما ما دونه ليوناردو عن وفاة والده، فقد وردت في مذكراته بعض الكلمات التي كتبها، والتي بها سهو بسيط، ولكنه ظاهراً. فكتب: "توفي يوم الأربعاء 9 يوليو 1504 في الساعة السابعة، والذي سير بيرو دافينشي، في قصر البوستافي في الساعة السابعة، وكان قد بلغ من

(¹) سيموند فرويد، ليوناردو دافينشي: دراسة تحليلية لفرويد، مصدر سابق، ص 67

(²) سيموند فرويد، نظرية الأحلام، ترجمة جورج طرابيشي (دار الطليعة للطباعة والنشر، ط 1، بيروت، 1980) ص 96

العمر ثمانين عاما، وقد ترك عشرة أولاد وابنتين⁽¹⁾، وكما نرى، فإن هذه المذكرة تشير إلى موت والد ليوناردو، والخطأ هنا ظهر من خلال تكراره لزمن موته في الساعة السابعة مرتين، وكأنه قد نسي بعد انتهاءه من الجملة أنه قد كتبها في البداية، ولن يغير هذا السهو البسيط اهتمام أي شخص إلا المحل النفسي، فقد ذكر فرويد أن هناك بعض التغرات التي تكتب لا إرادياً من طرف المريض، وبناء على ذلك توصل فرويد إلى النتيجة الآتية: فقد كشف ذلك أن ليوناردو مريضا بمرض العصاب.

إن تاريخ العصاب يتضمن دائما حالات فقدان الذاكرة، وهي ناتجة عن حالة نفسية، أطلق عليها اسم (الكتب Refoulement)، ودينامية النقل أو التحويل Transfert وهي لا تمثل سمة خصوصية من سمات التحليل النفسي، بل من سمات العصاب، وشعار التحليل النفسي هو حيث كان الهو Id سيحل محل الأنا Ego⁽²⁾. نتوصل من تحليل فرويد إلى أن الإنتاج الفني للرسام ليوناردو ما هو إلا انعكاس لمرض العصاب، كما أورد هو.

أما الموضوع الثالث والأخير، الذي قام فرويد بتحليله من خلال مذكرات ليوناردو الخاصة بلوحة الموناليزا وابتسامتها المشهورة، فهذه الابتسامة كان تأثيرها قوي على الفنان نفسه وعلى غيره خلال الأربع قرون الماضية. وقد خضعت تلك الابتسامة إلى تفسيرات عديدة، أولها فرويد الذي فسرها على أنها ابتسامة كانارينا أم ليوناردو، أما الأطباء: كورتيه، وجربو باتريك الفرنسيين، استنتجوا من ورم ظهر بين إبهام اليدين وسبابتها، وجود اختلال عصبي في شقها الأيمن، يسبب لها آلاما دائمة جعلها تتجدد أمام الرسام بتلك الابتسامة المحببة. أما

(¹) سيموند فرويد، ليوناردو دافينشي: دراسة تحليلية لفرويد، مصدر سابق، ص107

(²) فيصل عباس، التحليل النفسي والاتجاهات الفرويدية المقاربة العيادية (دار الفكر العربي، ط1، بيروت، 1996) ص35



الطبيب الياباني ناكومورا، فقد استنتج من العقدة الدهنية أسفل عينها اليسرى، أن "ليزا" كانت تعاني من ارتفاع في الكوريسترون في الدم واحتمال الإصابة باعتلال الشريانين⁽¹⁾.

قد لاحظ كل من قام بدراسة أعمال دافنشي، أنها كانت جميعها تتميز بنوع من التشفير، يحتاج إزاءها المرء إلى بحث عميق وتحليل دقيق، لإدراك خبائياها وما تحبّه من أسرار سبقت عصرها، كما أن هناك العديد من اللوحات التي قام برسمها ليوناردو ولم ينته منها، تركها عن عمد، وهذا ما أكد فرويد بسبب مرضه بمرض العصاب، فساوى فرويد الفن بالشفاء أو التعويض في حاله ليوناردو، ولكن كان للدكتور محمد علي أبو ريان رأي مختلف بخصوص الفن عند ليوناردو بصورة خاصة، حيث اعتبره "إعلاء أو تسامي للغريزة الجنسية، أو بمثابة منفذ لطاقة اللبيدو وتحويل لها عن الإشباع الحقيقي، وتوجيهها إلى الأساليب المثلالية والرمزية للتعبير"⁽²⁾.

إن الظروف السيئة التي مر بها ليوناردو في طفولته قد أحبطته، ثم أحدثت له اكتئاباً وأصبحت ملزمة له طوال حياته، ولم يجد غير الاستجناس طريقاً له في حياته، لعجزه أن يحقق العملية الجنسية مع الجنس الآخر، فقال فرويد في ذلك: "لم يتوقع أحد من فنان يصور جمال المرأة أن ينبع الجنس كما فعل ليوناردو"⁽³⁾، ورغم ذلك فقد صور المرأة في أعماله كرمز للجمال المقدس الرفيع، كما ظهر في لوحة "عذراء الصخور"، وصورها كلغز غامض في "الجيوكندا" و"طائر الريح".

(¹) فهد عامر الأحمدي، لوحة دافنشي، 17 يونيو 2018 www.alriyadh.com تاريخ الدخول على الموقع: 2020/12/5

(²) محمد علي أبو ريان، فلسفة الجمال ونشأة الفنون الجميلة (دار المعرفة الجامعية، الإسكندرية، 1989) ص 162

(³) سيموند فرويد، ليوناردو دا فينشي: دراسة تحليلية لفرويد، مصدر سابق، ص 42

الخاتمة:-

يمكن إجمال أهم نتائج البحث في النقاط التالية:-

١. إن اهتمام ريتشارد وولهaim بفن الرسم من خلال فلسفته الجمالية، جعله فيلسوفاً مميراً عن بقية زملاء عصره من الفلاسفة، فقدَّم كتابين كانا هما حجر الأساس الذي بنى عليه فلسفته الفنية، وهما: "الفن وأشياوه" و"الرسم كفن"، محاولاً من

خلالهما معارضه الأفكار السائدة في الجماليات في وقت سابق عليه ، مثل النظريات المثالية، لأنَّه كان ينظر إلى محتوى الفن على أنه يكمن في بعض الإجراءات العقلية أو التعبيرية للفنان، فكان يرى أنَّ الفن هو "الرؤيه في الداخل" ، بمعنى أننا يجب أن نبقي أعيننا على السطح المحدَّد في تخيل ، لأنَّه يمكننا إغلاق أعيننا وأن نتخيل ، ثمَّ نبدأ مما رأينا في السطح الخاص باللوحة، ثمَّ نسمح لنكرنا بالتفكير في أهميته، ولا سيما في ضوء نَيَّة الفنان ، مما يجعل معناها أكثر إشراقاً . وأنا أرى أنَّ هذا الاهتمام من قبل ريتشارد بفن الرسم وتوجيهه للمشاهد إلى الرؤيه العميقه للعمل الفني ، كان لها تأثير إيجابي على محبي فن الرسم ، لأنَّها جعلتهم يكتشفون أغواراً جديدة لهذا النوع من الفن لم تكن قد اكتشفت من قبل ، ولهذا السبب أصبح هوس ريتشارد الحقيقى في الحياة هو فن الرسم.

٢. أما النَّيَّةُ الرئيسيَّةُ من جانب الفنان عند وولهaim ، فيقصد بها أن يرى الصورة ، وأن يرى فيها ما يصوِّره ، وأن أفضل تحديد للقصد هو مشاهدة المشهد المصور فيه السطح بواسطة من يشاهد الصورة ، لأنَّ التفسير الصحيح للعمل الفني هو أفضل فرضيَّةٍ لنيَّةِ الفنان في إنتاج هذا العمل ، وأنَّ التحديق لساعات في اللوحة لإلقاء التصورات المسبقة ورؤيه المحتوى العاطفي الحقيقي للأعمال ومعرفة ما يقصده الفنان ، وأن ينقله بوعي ودون علم في العمل ، فيجب أن تؤخذ النَّيَّةُ هنا لتشمل الرغبات والمعتقدات والعواطف . أما المترجِّف فيتعلم كيفية ترك أجزاء معينة من المادة تؤثِّر على ما يراه في الصورة ، والأجزاء الأخرى



تؤثِّر في كيفية رؤيتها لهذا العمل، معنى هذا أن معيار الصواب في تفسير ما تمتله اللوحة وتعبر عنه هو نواياً الفنان، ولهذا نادى ريتشارد بضرورة الاهتمام بالفنان أولاً قبل الفن. وأنا أرى هنا أن نصيحة وولهaim بالاهتمام بالفنان هي نصيحة ذات أهمية قصوى، لأن شخصية الفنان تتصف بالحساسية المفرطة، وهو دائمًا في حاجة إلى أن يسمع كلمات الإطراء على أعماله من حوله، لأن ذلك يدفعه إلى مزيد من الإبداع وتقديم أعمال أفضل من سابقيها يسعد بها مشاهديه.

٣. كان ريتشارد وولهaim يرى أن التعبير كتمثيل، وأن التعبير الفني هو نوع من التمثيل للأحداث التجريدية بمواصفاتها المتمركزة حول الذات عامة، وتعتمد على التمثيل الذي تأتي معه، لكي ندرك التعبير الفني لللوحة، لذلك ينسب وولهaim الكثير من الوظائف المعرفية إلى الرؤية، ولأن التمثيل هو ظاهرة مرئية فيجب علينا أن ننظر ونرى ما هو موجود قبل أن نتمكن من فهمه، لأنها مسألة أخرى لإثبات أن التمثيل هو ظاهرة بصرية أو أننا نفهم التمثيل من خلال النظر إليه بشكل صحيح.

٤. يعد ريتشارد وولهaim أحد أبرز النقاد الذين يتميزون بنظرتهم إلى الأعمال الفنية بعمق وعقل مستثير، ورؤيته مستمدَّة من مناقشات الفلسفة الطويلة حول العقل والمعرفة والمعنى، فأصبحوا هؤلاء النقاد مثاليين في نقدِّهم للمصطلحات التي يتم من خلالها فهم الفن، لأن نظرية ريتشارد الخاصة بالفن ترتبط ارتباطاً وثيقاً بمنْعده الفني وانتقاده لاستجابته الرائعة لهياكل الشعور الإنساني.

٥. كان وولهaim متقطعاً للغاية للإحساس بالضغط الذي يتم حدوثه في كل من الشكل الكامل وال العلاقات الدرامية داخل اللوحات، لهذا أصرَّ على أن الفن يجب أن ينظر إليه في سياق الطيف الكامل وعلم النفس البشري والعاطفة، وليس مبالغة في التبسيط مع التحليل النقي أو الأكاديمي المفرط، ثم التفسير والتحليل النفسي وهو تفسير مستثير من الناحية التحليلية، ولهذا كانت له نتائج طيبة على فلسفة الفن أفادت كل من جاء بعده من

فلسفه الفن. وإنني أشيد بأن ريتشارد يعد أحد أبرز الفلاسفة الذين ربطوا بين فلسفة الفن وعلم النفس، وكان لهذا الربط نتائج إيجابية في تحليل العديد من اللوحات، فأصبح من السهل التعرف على الفنان وعلى حالته النفسية من لوحاته، مهما

مرّت السنوات على تلك اللوحة، أليس هذا إبداع جديد أضافه وولهaim لمن جاء بعده من الفلاسفة، ليحدوا حذوه ويقدموا تحليلات فلسفية فنية لأعمال مرّت عليها سنوات ولم يكن في الحسبان أن نتخيل أننا سوف نكتشف فيها كل هذا القدر من المعلومات، فأصبح الفن هو المكتشف الأول للاختلافات التي يحدثها الفن في الصحة النفسية، فقدّم إنجازاً حقيقياً ملماوساً يشهد له، وهو المعالجة الفلسفية لعلم النفس، وقد أشار ريتشارد إلى العلاج بالرسم، وإن لم يكن في تلك الفترة قد حظى بكامل الاهتمام، إلا أنه اليوم أصبح أحد الوسائل التي تستخدم في علاج المرضى بعد ثبوت فاعليتها، فكان ريتشارد ذا نظرة مستقبلية حقاً.

٦. لقد قام العالم فرويد بعمل دراسة تحليلية نفسية تاريخية للفنان ليوناردو دافينتشي، من خلال مذكراته التي تركها، وكذلك من مشاهدته لأعماله الفنية، واستطاع أن يتوصّل إلى أنه مريض بمرض نفسي يدعى العصاب، وهذا المرض ليس خطيراً، ولكنه يحيل صاحبه إلى أن يصبح شخصية مميزة، فتتصف أعماله بالتشفير، بمعنى أن على من يشاهدها أن يقوم بعمل بحث عميق ودقيق ليصل إلى ما يريد الفنان. كما أنه كان لديه مشكلة أخرى، وهي أنه كان يترك أي عمل يقوم به بدون أن يتمه للنهاية، وهذا أحد أعراض مرض العصاب، وهذا ما حدث بالفعل منه مع عدد ليس بالقليل من اللوحات التي تركها ليوناردو ولم يكمل إتمامها، فأصبح الفن والحلم هما النزعتين اللتين تحكمان فن ليوناردو، فالفن كان يهدف لديه إلى تحقيق السرور، بينما الحلم كان يسعى إلى تجنب الألم، أي أن النزعتين قوامهما "اللذة والألم"، يعني هذا أن الأسس التي يقوم عليها الفن هي



المبادئ نفسها التي يقوم عليها الحلم، وبالتالي فالفن كالحلم، لأنه يخضع للميول الجنسية والرغبات المكبوتة، فيحدث الفن توازناً نفسياً للإنسان.

قائمة المصادر والمراجع:-

أولاً: المصادر الأجنبية:-

1. Richard Wollheim, *What Makes Representational Painting Truly Visual?* (Oxford University Press, U.S.A, 2003)
2. Richard Wollheim, *on the art of painting art as representation and expression*, Ed: Rob van Gerwen (Cambridge University Press, New York, 2001)
3. Richard Wollheim, *On the Art and the Mind* (Allen lane, London, 1973)
4. Richard Wollheim, *what makes representational painting truly visual?* (Oxford University Press, U.S.A, 2003)
5. Richard Wollheim, *Freud and Understanding of Art* (Oxford University Press, 1970)
6. Richard Wollheim, *The Work of Art as Object, Art theory* (Home)The original version of this paper was published in studio international, London, 1970)

ثانياً: المصادر المترجمة إلى العربية:-

1. سigmund Freud, Leonardo da Vinci: Analysis of the sexual character of his work (الشاذ، ترجمة عبد المنعم الحفني (مكتبة مدبولي، القاهرة، 2010)
2. سigmund Freud, The Interpretation of Dreams (الطباعة والنشر ، ط1، بيروت، 1980) سigmund Freud, The Interpretation of Dreams (سigmund Freud, نظرية الأحلام، ترجمة جورج طرابيشي (دار الطليعة

٣. سيموند فرويد، ليوناردو دا فيتشي: دراسة تحليلية لفرويد، ترجمه إلى الإنجليزية: آلان نيسون، تقديم وترجمة: أحمد عاكاشة (مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، 1970)

ثالثاً: المراجع الأجنبية:-

1. Ruth Bernard Yeazell, *Picture it less how and why Western paintings acquired their names* (Princeton University Press, Princeton& Oxford, New Jersey, 2015)
2. Morris Weitz, *Art and its Objects: An Introduction to Aesthetics by Richard Wollheim*, Duke University Press, , 1970)

رابعاً: المراجع العربية والمترجمة إليها:-

١. أحمد عاكاشة، سيموند فرويد: حياته وتحليله النفسي (مؤسسة المعارف للطباعة والنشر، ط2، بيروت، د.ت)
٢. أحمد عاكاشة، ليوناردو دا فيتشي: دراسة تحليلية لفرويد (مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، 1970)
٣. فيصل عباس، التحليل النفسي والاتجاهات الفرويدية المقاربة العيادية (دار الفكر العربي، ط1، بيروت، 1996)
٤. محمد علي أبو ريان، فلسفة الجمال ونشأة الفنون الجميلة (دار المعرفة الجامعية، الإسكندرية، 1989)

خامساً: المعاجم الفلسفية:-

١. أنديه لالاند، موسوعة لالاند الفلسفية، المجلد الأول، تعریب خليل أحمد خليل، تعهد وشرف عليه حسراً أحمد عویدات (منشورات عویدات، ط2، بيروت، 2001)



- .٢ جميل صليبا، المعجم الفلسفى، الجزء الثانى (دار الكتاب اللبناني، بيروت، 1982)
- .٣ مراد وهبة، المعجم الفلسفى (دار قباء الحديثة للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 2007)

سادساً: المقالات الأجنبية:-

1. Richard Wollheim, 80; Wrote About Art and Psychoanalysis, www.latimes.com
2. Alan Code, Barry Stroud, Hans Sluga, *In Memoriam Richard Wollheim professor of Philosophy, Emeritus Berkeley (1923- 2003)* www.senate.universityofcalifornia.edu
3. Richard Wollheim (1923- 2003) Art and Language, (Mar/ Apr 2004) www.radicalphilosophy.com Bruce Vermazen, *Richard Wollheim Remembered* (American Society for Aesthetics) www.aesthetics-online.org
4. John Richard Son, *Professor Richard Wollheim*, www.independent.co.uk
5. Micheal Podro, *On Richard Wollheim, at university of Georgia libraries on July 13, 2015*, vol. 44, no 3, p. 214- 215 www.bjaesthetics.oxford.journals.org
6. Michael Golec, *Richard Wollheim on the art of painting: art as representation and expression*, July 17, 2002, www.caareviews.org
7. Lisa Sangoi, *Richard Wollheim (1923- 2003)*, (philosophy Now magazines of ideas, 2004) www.philosophynow.org
8. Michael Stone, *Richard Wollheim (1923- 2003)*, www.artcritcal.com
9. at university of Georgia libraries on, July 13, 2015, vol 44, no 3, P. 218 www.bjaesthetics.oxford.journals.org
10. Narjas Zatat, *What do you see in this picture? The answer says a lot about your personality* www.indy100.com



11. Wollheim on seeing- in aesthetics to day 2010
www.web.mnstate.edu
12. Richard Wollheim, *Neurosis and the artist*, 6/5/2015
Source Leonardo Vol. 8, No. 2 (The Mit Press, Spring, 1975) P. 156 www.jstor.org
13. Richard Wollheim Dies, www.washingtonpost.com
14. Dougles Martin, *Richard Wollheim, Philosopher, Dies at 80*, Nov 8, 2003, www.aytimes.com
15. Noel Carroll, *Art Interpretation on The 2010 Richard Wollheim Memorial*, at RMit University library on august 12/2015 www.bjaesthetits.oxfordjournals.org

سابعاً: المقالات العربية:-

١. الرسم من أشهر الفنون، 6 ديسمبر 2017
www.dareenrt.blogspot.com
٢. ندى رضا، الإدراك: المؤامرة بداخلك، فلا تسمع لعقلك بملء الفراغات، 13/8/2018
www.manshoor.com
٣. رشيد بوتكيرة، العصاب: تعريفه، أعراضه، وعلاجه، 1 أكتوبر 2018
www.rachidboutkira.com
٤. فهد عامر الأحمدى، لوحة دافنشي، 17 يونيو 2018
www.alriyadh.com
٥. د. يوسف غزاوى، فن المنيمال تصوير نحتي في فضاء حقيقي (خيام، 28/9/2013)
www.khiyam.com



The artist's creativity and psychology of painting for Richard Wollheim

Abstract:

The philosopher Richard Wollheim (1923-2003) is one of the most innovative thinkers in the field of visual art and psychoanalysis, as it was his ideas on the art of drawing that made him an extraordinary philosopher among the philosophers of his time. He distinguished himself by creating a comprehensive view of art, by merging analytical philosophy, psychoanalysis and the study of drawing to explore art, and he believed that philosophy could not be separated from philosophy of mind, aesthetics and ethics, and in his era most of his colleagues embraced the idea of linking aesthetics with psychoanalysis, but he took another direction. He was smarter than them, and he made them together the basis on which his philosophy was based, especially in the art of painting.

He was the first to coin the term "Minimalism", which is still used in the philosophy of art. Intellectually, he was moving in two parallel directions: a direction specific to philosophical research, and the second in which he relied on his deep knowledge of the art of drawing, aiming in the end to shed light on the strong relationship between the creative artist and the viewer who receives this work of art or looks at it. This view was called "the vision within", due to its importance in understanding the painting. He became a man admired for those around him for his accomplishments and intelligent ideas, as testified by his contemporaries.

Descriptros:

The art of drawing as representation and expression- Freud's intention of artist- interpretation of art- Neurosis disease- Richard Wollheim





The artist's creativity and psychology of painting for Richard Wollheim

Dr. Hala Mahgoub Khedr

Assestnt professore of

Department of Philosophy

-Faculty of Arts, Kafr El shaik University